



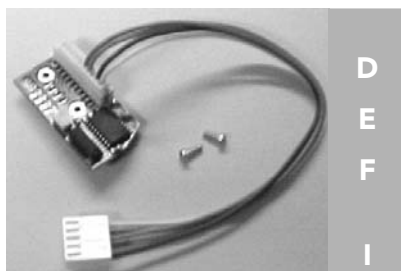
**ERSATZTEILLISTE  
SPARE PARTS LIST  
LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE  
ELENCO DEI PEZZI DI RICAMBIO**

**Steuerelemente (Optisch),  
Control device (optic),  
Élément de commande (optique),  
Elemento di comando (ottico)**



**EL-100054**

Ausgabe / Edition 11/2008



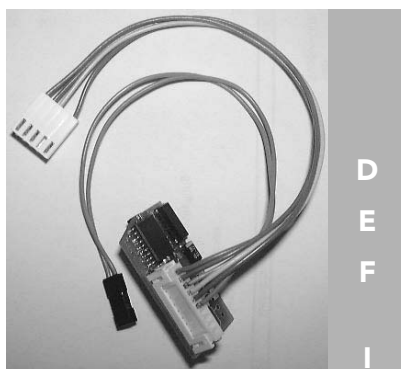
D  
E  
F  
I

Siehe Ersatzteilliste Shuttle 3 Art Nr.57052

*Please Look at spare parts list Shuttle 3 art. num. 57052*

Veillez s'ilvoulait regarder la liste pièces de rechange pour le Shuttle 3 Réf. unité 57052

*Vedi elemento di comando Shuttle 3 Art. No. 57052*



D  
E  
F  
I

Siehe Ersatzteilliste Shuttle 3 Art Nr.57052

*Please Look at spare parts list Shuttle 3 art. num. 57052*

Veillez s'ilvoulait regarder la liste pièces de rechange pour le Shuttle 3 Réf. unité 57052

*Vedi elemento di comando Shuttle 3 Art. No. 57052*



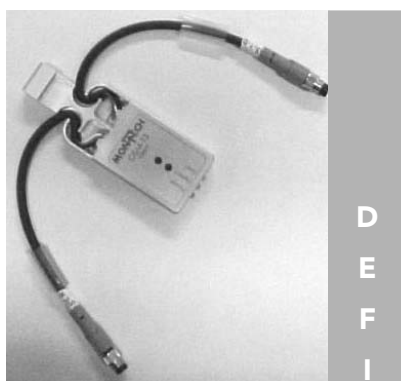
D  
E  
F  
I

OSM-T3 Art. Nr. 507834

*OSM-T3 art. num. 507834*

OSM-T3 Réf. unité 507834

*OSM-T3 Art. No. 507834*



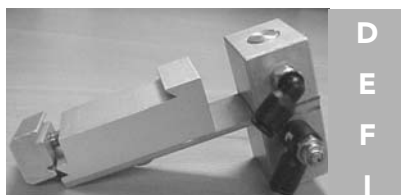
D  
E  
F  
I

OSM-T3 Ident Art. Nr. 507835

*OSM-T3 Ident art. num. 507835*

OSM-T3 Ident Réf. unité 507835

*OSM-T3 Ident Art. No. 507835*



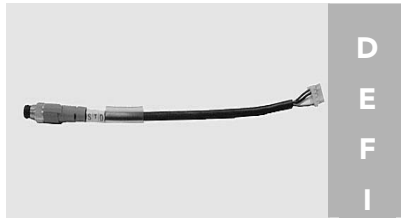
D  
E  
F  
I

Shuttlearretierung Art. Nr. 91497

*Shuttle locking art. num. 91497*

Dispositif de blocage de Shuttle Réf. unité 91497

*Arresto shuttle Art. No. 91497*


 D  
E  
F  
I

Anschlusskabel OSM-T3 Art. Nr. 507935  
*Connecting cable OSM-T3 art. num. 507935*  
 Câble de raccordement OSM-T3 Réf. unité 507935  
 Cavo di raccordo OSM-T3 Art. No. 507935


 D  
E  
F  
I

Anschlusskabel OSM-T3 Ident Art. Nr. 507936  
*Connecting cable OSM-T3 Ident art. num. 507936*  
 Câble de raccordement OSM-T3 Ident Réf. unité 507936  
 Cavo di raccordo OSM-T3 Ident Art. No. 507936


 D  
E  
F  
I

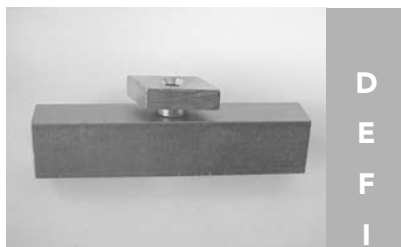
Anschlusskabel OSM-T3 Slave Art. Nr. 507940  
*Connecting cable OSM-T3 Slave art. num. 507940*  
 Câble de raccordement OSM-T3 Slave Réf. unité 507940  
 Cavo di raccordo OSM-T3 Slave Art. No. 507940


 D  
E  
F  
I

Anschlusskabel OSM-T3 Reverse Art. Nr. 507937  
*Connecting cable OSM-T3 Reverse art. num. 507937*  
 Câble de raccordem. OSM-T3 Reverse Réf. unité 507937  
 Cavo di raccordo OSM-T3 Reverse Art. No. 507937


 D  
E  
F  
I

Sensorkabel 4pol, 5m Art. Nr. 508278  
*Sensor cable 4-pin, 5m art. num. 508278*  
 Câble de capteur 4 pôles, 5m Réf. unité 508278  
 Cavo per sensore 4pol., 5m Art. No. 508278


 D  
E  
F  
I

A-Schaltnocken (gerade) Art. Nr. 47200  
*A-cam (straight) art. num. 47200*  
 Came de pilotage A droite Réf. unité 47200  
 Camma A (diritta) Art. No. 47200

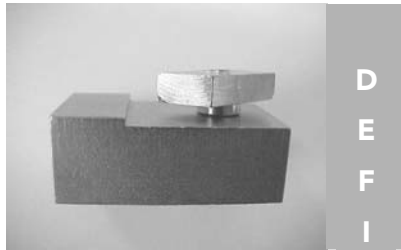

 D  
E  
F  
I

A-Schaltnocken (gebogen) aussen Art. Nr. 47201  
*A-cam (bent) outside art. num. 47201*  
 Came de pilotage A courbe extérieur Réf. unité 47201  
 Camma A (curvata) fuori Art. No. 47201



D  
E  
F  
I

A-Schaltnocken (gebogen) innen Art. Nr. 90822  
*A-cam (bent) inside art. num. 90822*  
 Came de pilotage A courbe intérieur Réf. unité 90822  
*Camma A (curvata) dentro Art. No. 90822*



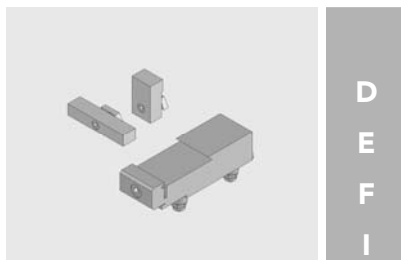
D  
E  
F  
I

AB-Schaltnocken Art. Nr. 45315  
*AB-cam art. num. 45315*  
 Came de pilotage AB Réf. unité 45315  
*Camma AB Art. No. 45315*



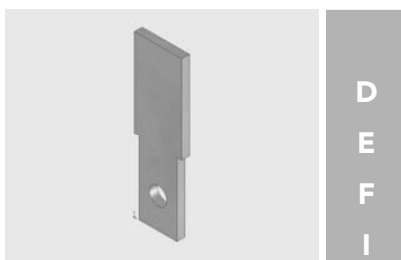
D  
E  
F  
I

B-Schaltnocken Art. Nr. 45314  
*B-cam art. num. 45314*  
 Came de pilotage A Réf. unité 45314  
*Camma B Art. No. 45314*



D  
E  
F  
I

Steuerelemente Stop/Start Art. Nr. 90449  
*Stop/Start Device art. num. 90449*  
 Élément de pilotage stop/start Réf. unité 90449  
*Elemento di comando stop/start Art. No. 90449*



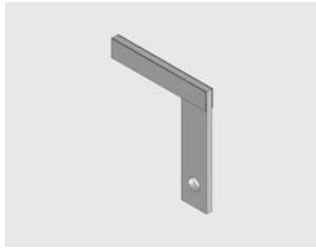
D  
E  
F  
I

Fahne für steuerbaren AB-Nocken Art. Nr. 91478  
*Flag for controllable AB-Cam art. num. 91478*  
 Drapeau pour came AB réglable Réf. unité 91478  
*Bandiera per camma regolabile AB Art. No. 91478*



D  
E  
F  
I

Fahne kompl. für steuerbaren A-Nocken Art. Nr. 91479  
*Flag compl. for controllable A-Cam art. num. 91479*  
 Drapeau complet pour came A réglable Réf. unité 91479  
*Bandiera compl. per camma regolabile A Art. No. 91479*

D  
E  
F  
I

Fahne kompl. für steuerbaren A-Nocken Art. Nr. 91480

*Flag compl. for controllable A-Cam art. num. 91480*

Drapeau complet pour came A réglable Réf. unité 91480

*Bandiera compl. per camma regolabile A Art. No. 91480*D  
E  
F  
I

Fahne kompl. für steuerbaren A-Nocken Art. Nr. 91872

*Flag compl. for controllable A-Cam art. num. 91872*

Drapeau complet pour came A réglable Réf. unité 91872

*Bandiera compl. per camma regolabile A Art. No. 91872*